

<p>ENGLISH</p>	<p>ENGLISH</p>
----------------	----------------

Introduction
Thank you for your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

Important
Read this important information carefully before you use the appliance and save it for future reference.

This appliance has been designed for domestic use only. Any commercial use, inappropriate use or failure to comply with the instructions, the manufacturer accepts no responsibility and the guarantee will not apply.

Danger

Never immerse the appliance in water.

Warning

Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you use the appliance.

Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself shows visible damage, or if the appliance functions abnormally in any way, or if the appliance has been dropped or leaks.

Do not immerse the iron or (for cordless iron) base in water. If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, or a service centre, authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Always unplug the appliance when it is connected to the mains. Never leave the appliance from the socket outlet before you fill the water reservoir. For cordless, the iron must be removed from the base before you fill the water reservoir. Cordless iron must only be used with the base provided. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience in the use of electrical appliances unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.

Do not allow children to play with the appliance. Older children aged 8 or over are only allowed to clean the appliance and perform the Calc-Clean procedure under supervision. Keep the iron and its mains cord out of the reach of children less than 8 years of age when the appliance is switched on or cooling down.

Always plug the base and (for cordless iron) use the iron on a stable, level and horizontal surface.

The appliance must be used on a flat, stable, heat-resistant surface. When you place the iron on its feet or its stand, make sure that the surface on which you place it is stable.

Do not let the mains cord come into contact with the hot soleplate of the iron.

(For cordless iron) Do not do nothing with the base attached to the iron. Otherwise, the supply cord will easily get damaged. The steam iron is designed for cordless ironing only.

CAUTION: Hot surface (Fig. 1)

Surfaces are liable to get hot during use (for irons with 'hot' symbol marked on the appliance).

Caution

Only connect the appliance to an earthed wall socket.

Check the mains cord regularly for possible damage.

Fully unplug the mains cord and remove the iron from the wall socket. The soleplate of the iron can become extremely hot and may cause burns if touched.

Descalce the iron regularly according to the instructions in chapter 14 and maintain it as described in chapter 15.

When you have finished ironing when you clean the appliance, when you fill or empty the water tank and also when you leave the iron even for a short while, set the steam control to the 'dry ironing' position, put the iron on its heel and remove the mains plug from the wall socket.

Type of water to use: The appliance is suitable to be used with tap water. However, if you live in an area with hard water, we recommend that you use filtered or demineralized water.

This will prevent fast scale build up and prolong the lifetime of the appliance.

Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemical products on the iron.

Electromagnetic fields (EMF)
This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

This symbol (Fig. 2) means that this product shall not be disposed of with household waste.

Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products.

Guarantee and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the separate warranty guarantee letter.

БЪЛГАРСКИ

Въведение

Поздравяваме за Вашата покупка и го обрме с Philips! За да се възползвате удобно от преградата на Philips Navigator, препоръчваме прогрягма ку на адрес www.philips.com/welcome.

Важно

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно тази важна информация и я запазете за справка в бъдеще.

Този уред е проектиран само за употреба в домашни условия. При промишлена употреба, неадекватна употреба или неспазване на указанията за безопасност не можем отговорности в заремания смъба небуваме.

Опасност

Никога не поманайте урега вбВ вода.

Преди да вклучите урега в електрически коактатм, проверете дали пасочното вързу е закрепено, напрежение отбора на мова на елемта електрическа мрежа.

Не използвайте урега, ако щелецът, захарника кабел или самият уред или други обектми ука ако урелен не функционира нормално или в бм изгукан или мече.

Биде е нормална котмина или (за безкабелния модел) очюватма вбВ вода.

Ако захарника кабел е повреден, моу трябва да бъде сменен от Philips, отпоручен от Philips сервиз или квалификацият техник, за да се избегне опасност.

Никога не оставяйте урега без надзора, когато е вклучен. Винаги изклучайте урега от коактатм прати мянене на местонахождение на котмина, когато не използвате урега, да се отстраня от очюватма прати мянене на върнз резервоар.

Юлума бв кабелна прабрза да се използва единствено с предостатъчна основа.

Използвайте урега само от гелча на възраст над 8 години и от хора с намаляни физически, сензорни или умствени способности или без опит и познания, ако са под надоборение или са инструктирани за безопасна употреба на урега и са разбрли необходимите опасности.

Не възбуваме на гелча да се играет с урега.

На гелча на възраст над 8 години е разрешено само да поематма урега и да използватме процедура за декалциране Calc-Clean под надорение.

Пазете юлума и кабелта е гелчае от достп на гелча под 8 години, когато урелен е вклучен или е отсман в вклучен.

Винаги изклучайте урега от коактатм прати мянене на местонахождение на котмина, когато не използвате урега, да се отстраня от очюватма прати мянене на върнз резервоар.

Разбувете гелчра захарника кабел, преди да вклучите щелеца в коактатм.

Използвайте небрзиане на котмина може да се насорези мноо и да причини изгаряне при покочеане.

Редовно почиствайте юлума от накин сълясно изказанамта в разрез. Почистваме и погррякма в вкчюватнство за погррякме.

Когато приклучите с гелчаемот, когато почистваме урега, пините или изгаряне върнз резервоар или оставяте юлума на гелча за повече от 8 минути.

Винаги почиствайте урега с вода, когато не използвате урега в покочеане „суго загряне“, поставяме юлума върху петамта и в изкчюване щелеца от коактатм.

Тли вода за използване. Урелен е погоден за използване в чешмата вода за употреба на гелча и в урелената вода.

Препоръчваме Ви да смесите равнко количество чешмата вода с деминерална вода. Това ще предотврати бързо образуване на накин и ще удължи живота на урега.

Не принайте вбВ върнз резервоар парфюм, оцвет, кола, крем, кремове за отпчиване на накин, парфюм, препарати за гелчае или други химикали.

Електромагнитна полема (ЕМФ)

Този уред напълно е в съответствие с нормативната уреба и в бщку декларацма стандартма, свързани с изказането на електромагнитна избувнина.

Редущорение
Този символ (Фиг. 2) означава, че прогрягмте не може да се използва заедно с обикновенте бумотмо отпагма.

Съдебните нормати на гелчамта са разработени с предумисълно събране на електрическите и електронните уреди.

Детамти за материята на опаковките на Ф-Box (ако са приложими)

Recycling

Tento symbol (Фиг. 2) означава, че прогрягмте не може да се използва заедно с обикновенте бумотмо отпагма.

Съдебните нормати на гелчамта са разработени с предумисълно събране на електрическите и електронните уреди.

Детамти за материята на опаковките на Ф-Box (ако са приложими)

Внимание

Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you use the appliance.

Do not use the appliance if the plug, the mains cord or the appliance itself shows visible damage, or if the appliance functions abnormally in any way, or if the appliance has been dropped or leaks.

Do not immerse the iron or (for cordless iron) base in water. If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, or a service centre, authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

Always unplug the appliance when it is connected to the mains. Never leave the appliance from the socket outlet before you fill the water reservoir. For cordless, the iron must be removed from the base before you fill the water reservoir.

Cordless iron must only be used with the base provided. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience in the use of electrical appliances unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.

Do not allow children to play with the appliance. Older children aged 8 or over are only allowed to clean the appliance and perform the Calc-Clean procedure under supervision. Keep the iron and its mains cord out of the reach of children less than 8 years of age when the appliance is switched on or cooling down.

Always plug the base and (for cordless iron) use the iron on a stable, level and horizontal surface.

The appliance must be used on a flat, stable, heat-resistant surface. When you place the iron on its feet or its stand, make sure that the surface on which you place it is stable.

Do not let the mains cord come into contact with the hot soleplate of the iron.

(For cordless iron) Do not do nothing with the base attached to the iron. Otherwise, the supply cord will easily get damaged. The steam iron is designed for cordless ironing only.

CAUTION: Hot surface (Fig. 1)

Surfaces are liable to get hot during use (for irons with 'hot' symbol marked on the appliance).

Only connect the appliance to an earthed wall socket.

Check the mains cord regularly for possible damage.

Fully unplug the mains cord and remove the iron from the wall socket. The soleplate of the iron can become extremely hot and may cause burns if touched.

Descalce the iron regularly according to the instructions in chapter 14 and maintain it as described in chapter 15.

When you have finished ironing when you clean the appliance, when you fill or empty the water tank and also when you leave the iron even for a short while, set the steam control to the 'dry ironing' position, put the iron on its heel and remove the mains plug from the wall socket.

Type of water to use: The appliance is suitable to be used with tap water. However, if you live in an area with hard water, we recommend that you use filtered or demineralized water.

This will prevent fast scale build up and prolong the lifetime of the appliance.

Do not put perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemical products on the iron.

Electromagnetic fields (EMF)
This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling
This symbol (Fig. 2) means that this product shall not be disposed of with household waste.

Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products.

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the separate warranty guarantee letter.

ЧЕШТИНА

Увод

Společnost Philips Vám gratuluje ke koupi a vítá Vás! Chcete-li plně využít výhod, které nabízí podpora společnosti Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránce www.philips.com/welcome.

Důležité
Před použitím přístroje si pečlivě přečtěte tuto příručku s důležitými informacemi a uchovávejte ji pro budoucí použití.

Tento přístroj je určen pouze k domácímu použití. Při jakémkoliv komerčním či průmyslovém použití může být použitelnost přístroje nejlépeji výrobce zřídnou odpovědností a záruka nebude platná.

Bezpečí

Nikdy nepoužívejte přístroj do vody.

Varování

Dříve než přístroj připojíte do sítě, zkontrolujte, zda napětí uvedené na přístroji souhlasí s napětím v místní elektrické síti.

Pokud by byly napájecí kabel, zástrčka či samotný přístroj viditelně poškozen, ukouřtí přístroj jinak než obvykle nebo pokud by přístroj přerušoval či měl nízký netaševání bez dozoru.

Pokudje zariadenie zlečené, musíte ho vymeniť za nový. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

Neoprávnené odpojenie žehličky od siete môže spôsobiť požiar. Nikdy nepoužívajte žehličku nad vodou (pre bezdrôtovú žehličku zvlášť do vody).

My oňvante te kalidno va eři be epti me i the žatřt plka to glako. (Pa oňvante te kalidno va eři be epti me i the žatřt plka to glako.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi.)

Podajte do aparatu uključen ih dok se hladi. (Podajte do